You can't predict when accidents will happen, but you can prepare for them. When accidents occur, you may suffer an additional and unexpected financial burden.

"Student Personal Accident Insurance" protects your child with comprehensive worldwide personal accident coverage at low premium.

Product Highlights

- Covers Accidental Death, Bodily Injury, Accidental Medical Expenses
 Hospital Cash Allowance
- 24 Hours Worldwide Protection. No matter where you are at school, at home or while away, play or travelling. Any time, anywhere - you are protected
- · No deductible for all benefits
- · Major Burns Benefit
- Covers expenses for emergency transportation from a place where an accident occurred to the nearest clinic or hospital for emergency treatment
- Accident Medical Expenses include Chinese Bonesetter and Chiropractic or Physiotherapy treatment expenses

Eligible Insured Person

The Insured Person should be unmarried full-time student aged between 3 and 19.

Benefits Schedule

	Brilliant Plan	Smart Plan
Coverage	Maximum Benefit per annum (HK\$)	Maximum Benefit per annum (HK\$)
Personal Accident (Accidental Death and Bodily Injury)	500,000	200,000
(1) Death	10	0%
(2) Loss of two limbs or Loss of sight of both eyes	100%	
(3) Loss of either one limb or Loss of sight of one eye	50%	
(4) Permanent total loss of Hearing		
in both ears	75%	
in one ear	15%	
(5) Permanent total loss of Speech	50%	
2. Accidental Medical Expenses		
If the Insured suffers from bodily injury caused by an accident, the expenses will be reimbursed for medical, hospital and surgical treatment. It also includes Chinese bonesetter treatment expenses with a limit of HK\$500 per accident (HK\$150/day) and Chiropractic or Physiotherapy treatment expenses with a limit of HK\$1,000 per accident (HK\$200/day).	10,000	5,000

3. Hospital Cash Allowance If the Insured suffers from bodily injury caused by an accident and is confined in hospital for treatment, he/ 300/day 100/day she is entitled to claim hospital cash 3,000 1.000 allowance. The allowance will be paid from the 4th consecutive day of hospital confinement up to 10 days. 4. Major Burns (Third Degree Burns) Subject to Third Degree Burns with burnt areas equal to or greater than 5% of the insured's total 50.000 20.000 body surface area, benefits will be payable according to the Policy.

Premium

Annual Premium (HK\$)		
Brilliant Plan	Smart Plan	
680	300	

General Exclusions

The Company will not be liable for death or injuries and expenses arising out of or in consequence of:

- war, hostilities or warlike operations, loss or damage from Act of Terrorism, civil war, rebellion, strikes, riots or caused by or contributed to by or arising from ionizing radiations or contamination by radioactivity from any nuclear fuel or from any nuclear waste from the combustion of nuclear fuel (including any self-sustaining process of nuclear fission).
- taking part in any illegal act or activities.
- engaging in sports or games in a professional capacity or where an Insured Student would earn income or remuneration from engaging in sports.
- participating in dangerous activities or sports including but not limited to hunting, climbing or mountaineering necessitating the use of ropes or guides, skating, water ski-ing, diving, winter sports, hand-gliding, parachuting, racing other than on foot(except attending or participating in school activities).
- willfully exposing himself to needless peril (except in an attempt to save human life) or suicide, self-destruction, self-inflicted injury or any attempt threat whether sane or insane.
- pregnancy, childbirth, dystocia, abortion or miscarriage.
- pre-existing illness or bodily injury.
- working under a contract of employment or contract for service(except attending or participating in school activities).

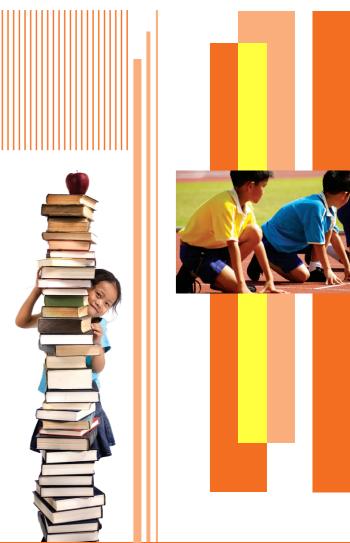
Customer Service Hotline: (852) 3716 1616 e-mail: info@hk.cntaiping.com

* The Leaflet is intended as a general summary. Please refer to the policy for exact terms and conditions.



學生人身平安保險

Student Personal Accident Insurance



中國太平保險(香港)有限公司

China Taiping Insurance (HK) Company Limited

意外雖難以預計,但應未雨綢繆,早作打算。若不幸發生 意外,往往會帶來額外的財政負擔,令生活大失預算。 「學生人身平安保險」以低廉之保費給予您的孩子在何時 何地都能獲得全面的保障。

保險計劃特色

- · 保障意外身故、傷殘、意外醫療費用及住院現金津貼
- · 提供二十四小時全球保障,不論何時何地,身處學校或家裏、 出外遊玩、上學及回家途中,均在受保障之列
- 全部保障項目均無自負金額
- 增設嚴重燒傷保障
- · 保障因緊急治療所需,由意外發生地點前往附近診所或醫院 之緊急交通費用
- · 意外醫療費用保障包括跌打費用及整脊或物理治療費用

被保險人資格

年齡由3至19歲未婚之全讀學生。

賠償HK\$1,000(惟每天最高限額

HK\$200)

保障項目表

	智能保計劃	學能保計劃	
保障範圍	每年最高賠償 金額(HK\$)	每年最高賠償 金額(HK\$)	
1. 人身平安險(意外身故或傷殘)	500,000	200,000	
(1) 身故	100	0%	
(2) 喪失兩肢或雙目失明	100%		
(3) 喪失一肢或一目失明	50%		
(4) 永久完全失聰			
雙耳	75%		
單耳	15%		
(5) 永久喪失說話能力	50%		
2. 意外醫療費用	2. 意外醫療費用		
被保險人因意外受傷導致的住院、 門診的醫療費用、治療及外科手 術費用。該醫療費用包括跌打醫 療費用每次意外最高賠償HK\$500 (惟每天最高限額HK\$150);整脊 或物理治療費用每次意外最高	10,000	5,000	

3.	住院現金津貼		
	被保險人因意外受傷,需留院接受緊 急治療,連續入住醫院第四天起,每 日可獲得現金津貼,最高可達10日。	每日300 最高3,000	每日100 最高1,000
4.	嚴重燒傷 (三級程度燒傷)		
	被保險人遭受三級程度燒傷且燒傷部 分達身體表面面積5%或以上,均可按 保單受傷程度表列內容獲得賠償。	50,000	20,000

收費表

全年保費(HK\$)		
智能保計劃	學能保計劃	
680	300	

一般除外責任

本保險不負責以下引致的人身傷亡及費用:

- · 戰爭、類似戰爭的行動,恐怖主義活動、內戰、叛變、罷工、暴動, 或由於核子武器游離幅射,核子燃料或其燃燒後產生的廢料所致 幅射能的沾染(包括自發的核子分裂在內)。
- 任何非法行為或活動。
- 從事專業性質的運動或比賽,或可使被保險人從而獲得收入或酬 勞之運動。
- · 參與各類危險活動或運動,包括但不限於打獵、使用繩索或在嚮 導帶領下登山或攀山、滑雪、滑水、潛水、冬季運動、懸掛滑翔、跳 降傘、賽車或其他競跑以外的比賽(惟出席或參與學校的活動則 除外)。
- ・被保險人自願招惹不必要之危機(為企圖拯救別人之生命則除外) 或在神志正常或精神失常的情況下自殺、自毀、蓄意自殘或做出 任何企圖威脅自身安全的行為。
- 懷孕、分娩、難產、墮胎或流產。
- 投保前已存在之傷病。
- 因履行僱傭合約或非僱傭性質的合約(惟出席或參與學校的活 動則除外)。

客戶服務熱線:(852)37161616 電郵:info@hk.cntaiping.com

*本單張只作一般性簡介,有關條文細節,應以保險單為準。

Main Insurance Products 主要保險產品

財產保險 Property Insurance 現金保險 Cash Insurance 盜竊保險 Burglary Insurance 家居保險 Domestic Care Homeolan 建築工程全險 Contractor's All Risks Insurance Erection All Risks Insurance 安裝工程全險 Public Liability Insurance 公眾責任保險

樓宇綜合保 **Building Comprehensive Insurance** 家傭綜合保險 Domestic Helper Insurance Package 僱員賠償保險 Employees' Compensation Insurance 僱員團體醫療保險 Employees' Group Medical Insurance 團體危疾保險 Group Critical Illiness Insurance 中小企特選綜合醫療保險 SME Choice Medical Insurance

醫安寶個人保險計劃 HealthCare Individual Insurance Scheme 太平自願醫療保險計劃 Taiping Voluntary Health Insurance Scheme 太平臻安保環球醫療保險計劃 Taiping Global Prime Medical Insurance Scheme

太平臻康保個人危疾保險計劃 Taiping Prestige Individual Critical Illness Insurance Scheme

太平智康保危疾保險計劃 Taiping Smartcare Critical Illness Insurance Scheme 太平旅遊寶 Taiping Comprehensive Travel Insurance Scheme

意外急救醫療保險 Accidental Emergency Medical Insurance

人身平安保險 Personal Accident Insurance 學生人身平安保險 Student Personal Accident Insurance

貨運保險 Cargo Insurance 船舶保險 Marine Hull Insurance 運輸責任保險 Transport Liability Insurance 航天保險 Aerospace Insurance 汽車保險 Motor Insurance

白賀游-Cross-Border Motor Vehicle Owner's Liability Insurance -

跨境車主責任保險 Self-Drive

粵港跨境車主責任保險 Cross-Border Motor Vehicle Owner's Liability Insurance

客戶服務熱線 (852) 3716 1616

中國太平保險(香港)有限公司

China Taiping Insurance (HK) Company Limited

香港北角京華道18號15樓 15/F., 18 King Wah Road, North Point, Hong Kong 電話Tel: (852) 2815 1551 傳真Fax: (852) 2541 6567 www.hk.cntaiping.com